



**REPUBLIKA HRVATSKA  
PRIMORSKO-GORANSKA ŽUPANIJA**

**Upravni odjel za  
pomorsko dobro, promet i veze**

KLASA: 910-01/17-01/10

URBROJ: 2170/1-07-01/7-17-2

Rijeka, 5. lipnja 2017. godine

**PRIJEDLOG ZA UKLJUČIVANJE  
PRIMORSKO-GORANSKE ŽUPANIJE U PROJEKT „PROMoting  
Sustainable AQUAculture as ecosystem service to protect wetlands  
and improve fish farming – PROSAQUA“**



Mr. sc. Tomislav Kandžija

## 1. PRAVNI OSNOV

Člankom 52. točkom 23. Statuta Primorsko-goranske županije („Službene novine“ broj 23/09, 9/13 i 25/13 – pročišćeni tekst) propisano je da Župan donosi opće i pojedinačne akte te zaključke sukladno zakonu i drugim propisima te aktima Skupštine.

Člankom 52. točkom 23. Statuta Primorsko-goranske županije („Službene novine“ broj 23/09, 9/13 i 25/13 – pročišćeni tekst) propisano je da Župan donosi opće i pojedinačne akte te zaključke sukladno zakonu, drugim propisima te aktima Skupštine.

## 2. OBRAZOŽENJE

Projekt „PROmoting Sustainable AQUAculture as ecosystem service to protect wetlands and improve fish farming- PROSAQUA“ (u nastavku teksta: Projekt PROSAQUA) je projekt koji se planira prijaviti na prvi poziv na dostavu projektnih prijedloga u okviru Interreg prekograničnog programa Italija-Hrvatska.

Interreg prekogranični program Italija-Hrvatska (u nastavku teksta: Program) je program Europske unije za razmjenu znanja te iskustava, razvijanje i provedba pilot aktivnosti, testiranje izvedivosti novih politika, proizvoda i usluga te podržavanje investicija. Program će pridonijeti oslobođenju „potencijala plavog rasta“ u obje zemlje kroz ulaganje u istraživanje i investiranje u sektore plavog gospodarstva te unaprijediti zajedničko praćenje klimatskih promjena i sprječavanje prirodnih rizika. Ujedno će pomoći razvoju pomorskog prometa s ciljem održivosti turizma i bolje prostorne raspoložljivosti kretanja posjetitelja u regiji.

Struktura programa temelji se na četiri glavna prioriteta: plave inovacije, sigurnost i otpornost (vezane za prilagodbu na klimatske promjene i prirodne katastrofe), okoliš i kulturna baština te pomorski prijevoz.

**Tablica 1.** Tematski prioriteti Programa Interreg Italija-Hrvatska

R. br.	Prioritetne osi	Specifični cilj
	Plave inovacije	1.1: Povećati okvirne uvjete za inovacije u relevantnom sektoru plave ekonomije
	Sigurnost i otpornost	2.1: Poboljšanje praćenja klimatskih promjena i planiranje mjera prilagodbe rješavanju konkretnih učinaka. 2.2: Povećanju sigurnosti programskog područja od prirodnih i katastrofa nastalih ljudskim djelovanjem
	Okoliš i kulturna baština	3.1: Učiniti prirodnu i kulturnu baštinu polugom održivog razvoja 3.2: Doprinijeti zaštiti i obnovi biološke raznolikosti 3.3. Poboljšati uvjete morskog i obalnog okoliša kroz korištenje održivih i inovativnih tehnologija i pristupa
	Pomorski prijevoz	4.1. Poboljšati kvalitetu, sigurnost i održivost morskog i obalnog prijevoznih usluga i čvorista promicanjem multimodalnosti na prekograničnom području.

U teritorijalnom smislu Program obuhvaća 8 hrvatskih županija i 25 talijanskih pokrajina. Program se provodi u razdoblju od 2014. do 2020. godine i ulaže sredstva za sufinanciranje projekata prekogranične suradnje koji će se provoditi od strane javnih i privatnih organizacija iz programskog područja.

Stopa sufinanciranja iz Europskog fonda za regionalni razvoj iznosi do maksimalno 85%, dok preostalih 15% trebaju osigurati projektni partneri iz vlastitih izvora.

Vodeći partner projekta je talijanska regija Friuli Venezia Giulia koja je za prijavu na Predmetni poziv u okviru prioritetne osi 3, Specifičnog cilja 3.2: Doprinijeti zaštiti i obnovi biološke raznolikosti pripremila projektnu prijavu te je uputila poziv za iskaz interesa Primorsko-goranskoj županiji za uključivanje u projekt.

Opći cilj projekta jest stvoriti održivu konkurentnu i diversificiranu akvakulturu koja uključuje interakciju s okolinom i koristi resurse na odgovoran način pridonoseći zaštiti biološke raznolikosti, socio-ekonomskom razvoju te integraciji s drugim aktivnostima koje dijele iste prirodne resurse.

Kao partneri u projektu predložene su organizacije na razini jedinica regionalne samouprave i agencija kako je navedeno u Tablici 2.

**Tablica 2.** Popis partnera projekta PROSAQUA.

R. br.	Naziv	Država
1.	Friuli Venezia Giulia Regija	Italija
2.	Agencija Regije Veneto za inovacije u primarnom sektoru	Italija
3.	Institut Delta	Italija
4.	Regija Molise	Italija
5.	Primorsko-goranska županija	Hrvatska
6.	Istarska županija	Hrvatska
7.	Zadarska županija	Hrvatska
8.	Javna ustanova RERA za koordinaciju i razvoj Splitsko-dalmatinske županije	Hrvatska

Glavni rezultati projekta PROSAQUA su:

- Prekogranični centar izvrsnosti za razvoj održive akvakulture
- Smjernice za poboljšanje zakonodavnog, administrativnog i proizvodnog okvira za razvoj održive akvakulture
- Pilot projekti usmjereni na optimizaciju procesa u uzgoju akvakulture i kompenzacijске mjere u područjima niske produktivnosti
- Smjernice dobre prakse za održivo upravljanje i optimizaciju proces u uzgoju ribe
- Studija procjene nosivog, odnosno asimilacijskog kapaciteta potencijalnih zona za razvoj marikulture na području Primorsko-goranske županije
- Akcijski planovi za razvoj i valorizaciju akvakulture

Kako bi se realizirali očekivani rezultati, slične, odnosno međusobno povezane aktivnosti u okviru Projekta grupirane su u cjeline pod nazivom Radni paketi kako je prikazano u Tablici 3.

**Tablica 3.** Aktivnosti u okviru projekta PROSAQUA.

Broj radnog paketa	Naziv aktivnosti
0.	Priprema
1.	Upravljanje projektom
2.	Komunikacija
3.	Razvoj održive akvakulture
4.	Jačanje održivosti i razmjena znanja
5.	Monitoring i evaluacija rezultata projekta te izrada Akcijskih planova

**Radni paket 0 – Priprema:** odnosi se pripremu projekta PROSAQUA; koji je nastao kao sinteza projekta predloženog od regija Friuli Venezia Giulia i prijedloga projekta predloženog od strane Primorsko-goranske županije. Ishod radnog paketa 0 je podnošenje aplikacijske prijave.

**Radni paket 1 - Upravljanje projektom:** osnivanje Upravljačkog odbora koji donosi strateške odluke za projekt, odobrava detaljni projektni plan rada, prati napredak po fazama i projektni budžet. Obuhvaća redovne aktivnosti koje uključuju definiranje i praćenje provedbe plana rada koji se dodjeljuju koordinatorima radnih paketa.

**Radni paket 2 – Komunikacija i aktivnosti kapitalizacije:** Obuhvaća izradu Plana komunikacije koji će definirati internu i vanjsku komunikaciju, zaduženja projektnih partnera te vremensku dinamiku provedbe komunikacijskih aktivnosti koje trebaju biti usmjerene prema ciljanoj skupini kako bi se iste informirale o ishodima samog projekta, stavljajući pritom naglasak na financiranje EU sredstvima. Planom komunikacije definirat će se između ostalog izrada web stranice, vizualnog identiteta, promotivnih materijala, brošura i letaka, organizacija tiskovnih konferencija te interne komunikacije između projektnih partnera, a sve kako bi se javnost mogla informirati o rezultatima i projektnim aktivnostima.

**Radni paket 3 – Razvoj održive akvakulture.** Ovim radnim paketom uspostaviti će se Prekogranični centar izvrsnosti za razvoj održive akvakulture koji će predstavljati tijelo – tim stručnjaka koji će raditi na razvoju održive akvakulture na prekograničnom području. Centar će sudjelovat u svim fazama provedbe projekta i provoditi sljedeće aktivnosti:

- 1) provjera aktivnosti usmjerene na održavanje/povećanje održivosti akvakulture
- 2) davanje preporuka predstavnicima Upravljačkog odbora projekta
- 3) koordiniranje izrade planova za razvoj održive akvakulture
- 4) koordiniranje istraživanja tržišta i scenarija za razvoj akvakulture
- 5) provedbe seminara i radionica za edukaciju regionalnih/lokalnih djelatnika i proizvođača u sektoru akvakulture
- 6) potvrđivanje razvoja akvakulture prema principima integralnog i ekosustavnog pristupa
- 7) odabir najboljih praksi u održivom razvoju i optimizaciji procesa uzgoja ribe

Kroz Radni paket 3. provesti će se sveobuhvatna analiza o stanju akvakulture na području Jadrana koja će uključiti analizu općih i posebnih zakona i ostalih strateških dokumenata na EU, nacionalnoj i regionalnoj/županijskoj razini, analizu postojećih aktivnosti vezane za razvoj akvakulture na području svake županije/regije, analizu regionalnih/županijskih prostornih planova te analizu strateških smjernica za razvoj

akvakulture. Ishod provedene analize bit će smjernice za poboljšanje zakonodavnog, administrativnog i proizvodnog okvira održive akvakultura na području Jadrana.

**Radni paket 4 – Jačanje održivosti i razmjena znanja:** sa fokusom na područja niske proizvodnje akvakulture, te održavanje prirodnih vrijednosti i ekološke uloge visoko produktivnih uzgajališta na području talijanskih regija u Sjevernom Jadranu što će dovesti do valorizacije ovih područja. Unutar WP4 definirati će se najbolje prakse, smjernice i odgovarajući model optimizacije procesa u uzgoju ribe radi smanjenja utjecaja uzgoja na okoliš te povećanja produktivnosti. Također predviđeno je izraditi Studiju procjene nosivog, odnosno asimilacijskog kapaciteta potencijalnih zona za razvoj marikulture na području Primorsko-goranske županije. Dosadašnja istraživanja na području Primorsko-goranske provedena u sklopu Studije utjecaja marikulture na okoliš izrađene u projektu „ECO SEA“ ukazala su da na području Primorsko-goranske županije postojeći kapaciteti za razvoj marikulture potiču razvoj obiteljskih uzgajališta riba i školjkaša s godišnjim kapacitetom od 50 do 250 tona. Na području Primorsko-goranske županije utvrđeno je 15 potencijalnih lokacija za potrebe uzgoja riba i školjaka na moru. Kako su potencijali koje Primorsko-goranska županija ima u beskonfliktnom razvoju marikulture veliki te uzimajući u obzir pozitivne trendove u razvoju marikulture u svijetu smatra se korisnim provesti dodatna istraživanja u cilju revizije postojećih lokaliteta iz Prostornog plana Primorsko-goranske županije za uzgoj ribe, školjaka i rakova s mogućnošću povećanja proizvodnje na postojećim uzgajalištima ili uspostave novih uzgajališta s većim godišnjim kapacitetom proizvodnje.

Budući da je Primorsko-goranska županija već krenula u postupak zoniranja prema načelima integralnog koncepta putem Javne ustanove Zavod za prostorno uređenje Primorsko-goranske županije neophodno je izraditi Studiju procjene nosivog, odnosno asimilacijskog kapaciteta potencijalnih zona za razvoj marikulture na području Primorsko-goranske županije. Vrlo je važno utvrditi nosivi kapacitet pojedine uzgojne zone, što u stvari predstavlja sposobnost okoliša da podnese određeno opterećenja bez negativnih utjecaja po prirodni okoliš, bioraznolikost i uzbunjane organizme. Ovime se potiče odgovoran razvoj sektora marikulture u Primorsko-goranskoj županiji, uz poštivanje načela ekomske, socijalne i ekološke održivosti. Izradom spomenute studije i njezinom implementacijom u Prostorni plan Primorsko-goranske županije znatno će se olakšati postupak koncesioniranja, a shodno tome i omogućiti širi razvoj ove djelatnosti na ovom području. U slučaju odobravanja projekta izrada navedene Studije provodit će se u suradnji s Javnom ustanovom Zavod za prostorno uređenje Primorsko-goranske županije. Dodatno, talijanski projektni partneri analizirat će izvedivost kompenzacijске mjere za usluge ekosustava u nisko proizvodnim područjima koja nisu dovoljno valorizirana.

**Radni paket 5 – Monitoring i evaluacija rezultata projekta te izrada Akcijskih planova.** Cilj ovog radnog paketa je dvojak: provesti evaluaciju efikasnosti implementiranih aktivnosti u odnosu na ostvarene rezultate te izraditi akcijske planove održivog razvoja akvakulture. Provedenom evaluacijom stvorit će se uvjeti za analizu izlaznih rezultata projekta što će pridonijeti održivosti samog projekta. S druge strane postavit će se temelji za prekograničnu suradnju koja će biti konkretizirana kroz izradu Akcijskog plana za akvakulturu koji će kapitalizirati rezultate izrađenih studija, istraživanja i provedenih pilot projekata te identificirati uska grla i stvarne potrebe. Svaki projektni partner izradit će vlastiti Akcijski plan koji će poslužiti u izradi jednog zajedničkog Akcijskog plana za područje Jadrana.

Za provedbu navedenih aktivnosti za Primorsko-goransku županiju predložen je projektni proračun prikazan u Tablici 4.

**Tablica 4.** Predložen proračun projekta Projekt Prosaqua za PGŽ

RB	VRSTE TROŠKOVA	WP0	WP1	WP2	WP3	WP4	WP5	Ukupno €
0.	Priprema projekta	3.000,00						3.000,00
1.	Plaće		15.300,00	4.500,00	10.700,00	3.200,00	1.500,00	35.200,00
2.	Administrativni troškovi		2.295,00	675,00	1.605,00	480,00	225,00	5.280,00
3.	Troškovi putovanja i smještaja		4.000,00	3.000,00	3.500,00	0,00	0,00	10.500,00
4.	Intelektualne usluge		19.500,00	16.000,00	40.600,00	150.000,00	12.000,00	238.100,00
	<b>UKUPNO</b>	<b>3.000,00</b>	<b>41.095,00</b>	<b>24.175,00</b>	<b>56.405,00</b>	<b>153.680,00</b>	<b>13.725,00</b>	<b>292.080,00</b>

Predložen proračun projekta PROSAQUA prikazan je u EUR. U proračunu projekta za Primorsko-goransku županiju previđeno je pet vrsta troškova naznačenih u Tablici 4.: troškovi pripreme projekta, plaće, administrativni troškovi, putni troškovi i intelektualne usluge.

Troškovi aktivnosti koje će Primorsko-goranska županija provoditi procjenjuju se na **292.080,00** eura ili 2.190.600,00 kuna, što predstavlja gornju granicu mogućih troškova za razdoblje od 30 mjeseci, koliko je predviđeno da se projekt ostvari. Što se tiče sufinanciranja svaki korisnik ERDF finansijskih sredstava dužan je osigurati minimalno 15% od ukupno odobrenih sredstva, dok će s preostalih 85% osigurati iz ERDF fonda. Stoga će ukupan iznos učešća Primorsko-goranske županije iznositi 43.812,00 eura ili 328.590,00 kuna. Važno je naglasiti da je u slučaju odobravanja projekta postoji mogućnost pred financiranja u visini od 10% ukoliko to zatraži vodeći partner nakon odobravanja projekta. Ukupnu procjenu troškova projekta za sada nije moguće iskazati budući da projekti partneri još nisu dostavili vlastite troškove projekta vodećem partneru.

### **3. IZNOS NOVČANIH SREDSTAVA POTREBNIH ZA PROVEDBU AKTA**

Za provođenje ovog akta nije potrebno osigurati dodatna sredstva u Proračunu Primorsko-goranske županije, odnosno isti nema fiskalni učinak na Proračun. Ukoliko projektni prijedlog bude odabran za sufinanciranje iz Interreg prekogranični program Italija-Hrvatska te nakon toga potpisana partnerski sporazum o suradnji na projektu, u tom slučaju će biti potrebno osigurati proračunska sredstva potrebna za provedbu predmetnog projekta.

### **4. PRIJEDLOG ZAKLJUČAKA**

Slijedom navedenog predlaže se Županu Primorsko-goranske županije da doneše zaključak u tekstu kako slijedi:

Na temelju članka 52. točke 23. Statuta Primorsko-goranske županije („Službene novine“ broj 23/09, 9/13 i 25/13 – pročišćeni tekst) i članka 25. stavka 1. Poslovnika o radu Župana Primorsko-goranske županije („Službene novine“ broj 23/14, 16/15, 3/16 i 19/16 - pročišćeni tekst), Župan Primorsko-goranske županije dana \_\_\_\_\_ 2017. godine donio je sljedeći

## **ZAKLJUČAK**

1. Prihvata se prijedlog za sudjelovanjem Primorsko-goranske županije u Projektu „PROmoting Sustainable AQUAculture as ecosystem service to protect wetlands and improve fish farming - PROSAQUA“.
2. U slučaju prihvatanja i odobravanja projekta za financiranje sredstvima Interreg programa Italija-Hrvatska, Primorsko-goranske županija će iz vlastitih sredstava osigurati sufinanciranje temeljem sljedećih indikativnih troškova:
  - 43.812,00 eura (328.590,00 kuna) za razdoblje od 30 mjeseci, koliko je predviđeno ukupno trajanje projekta „PROSAQUA“
3. Zadužuje se Upravni odjel za pomorsko dobro, promet i veze da po eventualnom odabiru projekta PROSAQUA za sufinanciranje iz Interreg programa Italija-Hrvatska, pripremi informaciju o istom za Kolegij Župana.
4. U ime Primorsko-goranske županije dokument „Izjavu projektnog partnera“ potpisat će Župan Primorsko-goranske županije.

(Izjava projektnog partnera sastavni je dio ovog Zaključka)

Izjava partnera

ITALY – CROATIA PROGRAM

Prije popunjavanja izjave s dužnom pažnjom, partner je dužan pročitati odlomak 4. brošure „Prijava projekta“. Ovaj obrazac kao takav se neće mijenjati.

Naziv projektnog prijedloga: PROMoting Sustainable AQUAculture as ecosystem service to protect wetlands and improve fish farming

(unijeti naziv)

akronim projektnog prijedloga: PROSAQUA

(unijeti akronim)

Ja, niže potpisani, Zlatko Komadina,

(ime, prezime )

rođen u Ljubljani, Slovenija, datuma 24.10.1958.

(mjesto, država )

predstavnik Primorsko-goranska županija,

(ime partnera/organizacije uključujući odjel)

djelujem kao partner broj 4 gore navedenog projektnog prijedloga

unijeti broj p.p.

**IZJAVLJUJEM DA:**

1) Ja sam zakonski ovlašten potpisati ovu izjavu u ime moje organizacije<sup>1</sup>;

2) a)  javno tijelo

b)  tijelo regulirano javnim pravom u smislu čl. 2.4 Direktive 2014/24/EU

c)  Međunarodna organizacija koja djeluje prema nacionalnom pravu unijeti Italija ili Hrvatska,

koja djeluje minimalno 2 fiskalne godine datum početka poslovanja,

<sup>1</sup> U slučaju da potpisnik nije zakonski zastupnik, prilikom podnošenja zahtjeva potrebno je priložiti dokument davanja ovlasti ili punomoći.

d)  privatno neprofitno tijelo prema nacionalnom pravu gdje je osnovano, koje djeluje minimalno 2 godine do trenutka podnošenja prijave \_\_\_\_\_

*datum početka poslovanja*

e)  privatno malo i srednje poduzeće sukladno Preporuci Europske komisije 2003/361/EC koje posluje minimalno 2 fiskalne godine do dana podnošenja prijave \_\_\_\_\_

*datum početka poslovanja*

f)  privatno poduzeće koje nije malo i srednje poduzeće, koje djeluje minimalno 2 fiskalne godine do trenutka podnošenja prijave \_\_\_\_\_

*datum početka poslovanja*

3) Ja sam upoznat sa pravilima Programa o naknadi za ERDF sredstva.

4) Organizacija koju zastupam obvezuje se sudjelovati u projektu i namjerava osigurati iznos od 43.812,00 EURA kao dio nacionalnog sufinanciranja prihvatljivog proračuna projekta (15%) kako slijedi:

*iznos*

Nacionalno sufinanciranje	EUR	Iznos
<u>Vlastiti javni doprinos</u>	<u>43.812,00</u>	<u>Primorsko-goranska županija</u> Unijeti iznos Unijeti naziv organizacije koja daje potporu
<u>Izravnog javnog doprinosa</u> <sup>2</sup>	Unijeti iznos	Unijeti naziv organizacije koja daje potporu
<u>Ostalog javnog doprinosa</u>	Unijeti iznos	Unijeti naziv organizacije koja daje potporu
<u>Privatni doprinos</u>	Unijeti iznos	Unijeti naziv organizacije koja daje potporu

<sup>2</sup> Ispuniti samo u slučaju kada zemlja partner osigurava (automatskim ili posebnim pozivom) nacionalni javni doprinos na državnoj razini za projekt kojeg je odabrao nadzorni odbor.

- 5) Troškovi povezani sa iznad navedenim projektom neće se sufinancirati od bilo kojeg drugog EU ili nacionalnog fonda;
- 6) Aktivnosti uključene u iznad navedenom projektu nisu počele prije podnošenja prijave;
- 7) Organizacija koju zastupam ima odgovarajuću pravnu ovlast i finansijsku stabilnost;
- 8) Organizacija koju zastupam ima administrativne, tehničke i finansijske kapacitete za provedbu projektnog prijedloga
- 9) Organizacija koju zastupam ne nalazi se niti u jednoj od situacija koje su navedene u čl. 106(1) i 107 Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012, primjenjivo po analogiji;
- 10) Organizacija koju zastupam ne nalazi se u poteškoćama u smislu točke 24. (u vezi s točkom 20.) Smjernica o državnim potporama za sanaciju i restrukturiranje nefinansijskih poduzetnika u teškoćama, SL C 249, 31.7.2014, str. 1);

SAMO za privatne Organizacije (točke d),e) ili f) članka 2):

- 11) Potvrđujem da će u slučaju avansnog plaćanja osigurati finansijsku garanciju koja pokriva ERDF iznos avansnog plaćanja za organizaciju koje predstavljam.

#### DOATNO IZJAVLJUJEM DA

#### IZJAVA O POREZU

- 12) Porezni položaj moje organizacije je slijedeći (označiti jednu opciju)

✓ Povrat poreza nije moguć;

Povrat poreza je djelomično moguć; što ima za posljedicu da samo dio nepovratnog poreza nastao od strane partnera je uključen u proračun projekta i upoznat sam da će samo taj dio biti odobril za povrat

Povrat poreza je moguć; što ima za posljedicu da samo dio poreza koji se vraća nastao od strane partnera nije uključen u proračun projekta i upoznat sam da neće biti odobril za povrat

- 13) Organizacija koju zastupam obvezuje se provođenje nabave pravilima i načelima ( Europske komisije, nacionalnim i programskim) javne nabave kao i da će rezultati biti dostupni javnosti prema zahtjevima iz Partnerskog Sporazuma, kojeg će popisati vodeći partner u projektu i organizacija koju ja zastupam nakon odobrenja projektnog prijedloga;

- 14) Prihvatač obveze i dužnosti nastale iz Partnerskog Sporazuma, potpisano od strane vodećeg Partnera Projekta i organizacije koju ja zastupam nakon odobrenja projektnog prijedloga;

#### IZJAVA O MALIM INVESTICIJAMA

- 15) U slučaju da organizacija koju ja zastupam provodi male investicije i radove u „Standardnom“ projektnom prijedlogu, potvrđujem da su isti u skladu sa važećim Europskim, Nacionalnim i internim pravilima javne nabave i imaju potrebna odobrenja kao što su studije izvedivosti, studije utjecaja na okoliš, građevinske dozvole itd.. Gore navedena odobrenja/dozvole potrebno je posjedovati u trenutku

prijave ili iste ishodovati unutar 3 mjeseca od dana primitka službenog priopćenja o odluci o sufinanciranju od strane Nadzornog odbora;

16) U slučaju da organizacija koju ja zastupam provodi male investicije i radove u „Standard +“ projektnim prijedlozima, potvrđujem da su isti u skladu sa važećim Europskim, Nacionalnim i internim pravilima javne nabave i imaju potrebna odobrenja, uključujući studije izvedivosti, studije utjecaja na okoliš, građevinske dozvole itd... Gore navedena odobrenja/dozvole potrebno je posjedovati u trenutku prijave;

### PRIMJERENOST DRŽAVNE POTPORE<sup>3</sup>

17) U smislu projektnog prijedloga, organizacija koju zastupam smatra se:

Tvrkom                             Drugo<sup>4</sup>

18) U smislu projektnog prijedloga, organizacija koju zastupam obavlja ekonomsku aktivnost<sup>5</sup> koja se odnosi na državnu potporu

DA                                     NE  
samo u slučaju odgovora DA

- a)  izvoditi aktivnosti ili nudi/razvija proizvode/usluge za koje postoji tržiste i/ili
- b)  provodi aktivnosti ili nudi/razvija proizvode/usluge koje se mogu prodati u svrhu ostvarenja profita
- c)  planira obavljati aktivnosti povezane sa izgradnjom infrastrukture koja će se koristiti u komercijalne svrhe i neće biti besplatno korištena u javnoj upotrebi;

u slučaju da je označeno jedno od polja a), b) ili c)

Provođenje aktivnosti, kako je navedeno iznad pod točkom 17), donosi odgovarajuću prednost organizaciji koju predstavljam kako slijedi<sup>6</sup>:

- a)  dobivanjem koristi proizašlih iz ekonomskih aktivnosti koje nisu ostvarive redovnim poslovanjem (u nedostatku sredstva odobrenih iz projekta)  
i/ili
- b)  smanjenjem nekih troškova koji se inače ne bi smanjili u redovnom poslovanju (u nedostatku sredstva odobrenih iz projekta);

<sup>3</sup> Prema članku 107 (prijašnjem članku 87) Ugovora o funkcioniranju Europske unije, državna pomoć definira se kao svaka pomoć odobrena od država članica ili putem državnih izvora koja u bilo kojem obliku ugrožava tržišno natjecanje stavljući određenog poduzetnika ili proizvodnje određene robe u povoljniji položaj

<sup>4</sup> Državna potpora se javlja kad je primatelj potpore „Tvrka“. Tvrta je subjekt uključen unutar ekonomске aktivnosti u smislu projekta. Svaki projektni partner koji nudi proizvode ili usluge na tržištu u smislu projekta smatra se tvrtkom, bez obzira na pravni status (javno ili privatno tijelo) bilo da cilja ka ostvarenju profita ili ne. Tvrta može biti malo gospodarstvo, velika kompanija, nevladina kompanija, udruga, sveučilišta itd..

<sup>5</sup> Ekonomski aktivnosti definira se kao ponuda proizvoda ili usluga na danom tržištu. Ako projektni partner ne obavlja ekonomski aktivnosti unutar projekta, Državna pomoć mu neće biti dana, iako po svom poslovanju obuhvaća ekonomski aktivnosti. Vrijedi i suprotno (Državna pomoć biti će dodijeljena ako se ekonomski aktivnosti provode od partnera unutar projekta, čije poslovanje inače ne obuhvaća ekonomski aktivnosti)

<sup>6</sup> Kako bi ostvarili pravo za Državnu pomoć vezano za projektne aktivnosti koje su definirane kao ekonomski provođene unutar projekta, potrebno je imati prednost koja se inače ne ostvaruje u normalnim tržišnim uvjetima. To uključuje smanjenje troškova koje Vaša organizacija obično snosi. Ako ne postoji prednost ili korist onda nema niti Državne pomoći.

19) U slučaju da je označeno polje tvrtke u odlomku 17) kao i „DA“ na pojedinim izjavama pod točkom 18)

- Organizacija koju predstavljam obavlja slijedeće aktivnosti koje mogu biti dio Državne potpore (ispuniti tablicu sa detaljnim informacijama)

<i>Radni paket</i>	<i>Opis aktivnosti, outputa, isporučevina (najviše 1000 znakova po polju)</i>	<i>Opis selektivne prednosti/koristi i/ili olakšanje od troškova (najviše 1000 znakova po polju)</i>
<i>WP1</i> <i>Upravljanje i koordinacija aktivnosti</i>		
<i>WP 2</i> <i>Komunikacijske aktivnosti</i>		
<i>WP 3</i> <i>Provedba</i>		
<i>WP 4</i> <i>Provedba</i>		
<i>WP5</i> <i>Provedba</i>		

- Organizaciju koju predstavljam prijavljuje se za sredstava ERDF-a u okviru Prekograničnog programa Italija-Hrvatska prema Uredbi o minimis potpori (Uredba Komisije EU No. 1407/2013);
- Organizacija koju predstavljam ostvarila je korist iz slijedećih javnih sredstava pomoći pod de minimis režimom kako u prošle 3 fiskalne godine, tako i u tekućoj godini:<sup>7</sup>

Država članica koja je ostvarila de minimis potporu	Organizacija koja daje <i>de minimis</i> potporu	Iznos de <i>minimis</i> koji daje Italija I Hrvatska	Pravni naziv korisnika (primatelj potpore)	Iznos potpore u EUR	Datum dodjele potpore (dd/mm/gggg)
<b>Ukupno</b>					

- za organizaciju koju predstavljam fiskalna godina obuhvaća sljedeće godišnje razdoblje:

od \_\_\_\_\_ do \_\_\_\_\_

20) U slučaju prihvatanja projektnog plana, obvezujem se:

- obavijesti vodećeg partnera, upravljačko tijelo i zajedničko tajništvo Prekograničnog programa Italija-Hrvatska ako dođe do promjene bilo kakvih uvjeta iz ove izjave
- obavijestiti upravljačko tijelo i zajedničko tajništvo Prekograničnog programa Italija-Hrvatska o bilo kojem EU ili ostalom izvoru državne potpore, bilo da se radi o međunarodnoj, nacionalnoj, regionalnoj ili lokalnoj potpori, primljena nakon potpisa ove izjave;
- Ažurirati *de minimis* izjavu ako je potrebno<sup>8</sup>.

---

<sup>7</sup> Javna pomoć odobrena tvrtkama u okviru Prekograničnog programa Italija-Hrvatska proizlazi iz de minimis pravila. To znači da tvrtke mogu primati bespovratna sredstva iz Programa samo ako nisu primili javnu pomoć u okviru de minimis pravila iznad 200.000 unutar 3 fiskalne godine počevši od datuma primitka pomoći. De minimis prag odnosi se na samo jedno poduzetnika, kako je napisano u članku 2(2) Uredbe EU broj 1407/2013 o de minimis pomoći. Iznos prikazan u gornjoj tabeli prikazan je kao novčana bruto potpora (prije smanjenja iznosa zbog poreza). Gdje se potpora ne dodjeljuje novčano (npr. garancije/zajmovi), iznos potpore biti će iskazan kao bruto novčana protuvrijednost, izračunata temeljem Članka 4. Uredbe EU broj 1407/2013 o de minimis pomoći

Ja, niže potpisani Zlatko Komadina

---

Svjestan sam činjenice da neistinite/lažne izjave, uz administrativne sankcije i zahtjev za povratom nepropisno primljenih doprinosa uz pripadajuće kamate, mogu biti i kažnjive u skladu s kaznenim zakonom države Italije.

Izjavljujem da informacije/podaci unutar ovog dokumenta su istinite i kompletne, kao i da u slučaju odobravanja projektnog prijedloga, iste će se smatrati nevažećim u slučaju namjernog netočnog popunjavanja izjave.

---

Potpis<sup>9</sup>

Mjesto i datum

---

Zlatko Komadina

Ime potpisnika

---

Župan

Uloga potpisnika

---

<sup>8</sup> U slučaju da se projektni prijedlog odabere za financiranje, prije potpisivanja Ugovora o sufinanciranju, od korisnika koji prima sredstva po de minimis osnovi može se zatražiti detaljnija i ažurirana izjava za de minimis kako bi se navela važeća informacija.

<sup>9</sup> U slučaju digitalnog potpisa pogledati brošuru pod brojem 4; u slučaju ručnog potpisa priložiti osobnu iskaznicu

## Partner Declaration

## ITALY-CROATIA PROGRAMME

*Before filling in the declaration with due care and attention, the Partner Organisation is requested to read the section D of the Programme Factsheet n. 4 "Project Application" carefully. This form shall not be altered or amended in any way.*

**Title of the project proposal:** PROmoting Sustainable AQUAculture as ecosystem service to protect wetlands and improve fish farming  
[insert title]

acronym of the project proposal: **PROSAQUA**  
[insert acronym]

I, the undersigned, Zlatko, Komadina  
[name, surname]

born in Ljubljana, Slovenia \_\_\_\_\_ on 24th of October 1958  
[city, country] [date of birth]

representative of Primorje-Gorski Kotar County

acting as partner N. 4 \_\_\_\_\_ of the above mentioned project proposal  
[insert PP number]

**DECLARE THAT:**

- 1) I am legally authorised to sign this statement on behalf of my organisation<sup>1</sup>;
  - 2) the organisation I represent is

a) a public body

b) a body governed by public law, as defined by Article 2(4) of Directive 2014/24/EU

c) an international organisation acting under the national law of \_\_\_\_\_,  
*[insert Italy or Croatia]*

operational from at least 2 fiscal years

[starting date of operations]

<sup>1</sup>In case the signatory is different from the legal representative, an official proxy or delegation act will have to be provided at the time of submission of the proposal

d) a private no-profit body according to the law of the State where it is established, operational from at least 2 fiscal years at the moment of the submission of the proposal \_\_\_\_\_  
[starting date of operations]

e) a private SME according to the Commission Recommendation 2003/361/EC, operational from at least 2 fiscal years at the moment of the submission of the proposal \_\_\_\_\_  
[starting date of operations]

f) a private enterprise other than SME, operational from at least 2 fiscal years at the moment of the submission of the proposal \_\_\_\_\_  
[starting date of operations]

- 3) I am aware of the Programme rules on reimbursement of ERDF funds
- 4) the organisation I represent commits itself to the project proposal, and intends to provide EUR 43.812,00 \_\_\_\_\_ as national co-financing to the total eligible partner's budget (15%) as follows:  
[insert amount]

#### STATEMENT ON PARTNER CONTRIBUTION

National co-financing	EUR	From
Own public contribution	<u>43.812,00</u> <small>[insert amount]</small>	Primorje-Gorski Kotar County <small>[insert name of the Project Partner Institution]</small>
Automatic public contribution <sup>2</sup>	_____ <small>[insert amount]</small>	_____ <small>[insert name of the contributing Institution]</small>
Other public contribution	_____ <small>[insert amount]</small>	_____ <small>[insert name of the contributing Institution]</small>
Private contribution	_____ <small>[insert amount]</small>	_____ <small>[insert name of the contributing Organisation or specify own funds]</small>

- 5) no expenditure related to the above mentioned project proposal has been, is or will be funded by any other EU or national funding instrument;
- 6) activities included in the above mentioned project proposal have not started before the submission of the application;
- 7) the organisation I represent bears full legal capacity and is financially reliable;
- 8) the organisation I represent has the administrative, technical and financial capacity to implement the project proposal;
- 9) the organisation I represent is not in any of the situations referred to in art. 106(1) and 107 of Regulation (EU, Euratom) No 966/2012, applicable by analogy;

---

<sup>2</sup> To be filled in only in case the Member State provides national public contribution at the state level for the project selected by the Monitoring Committee.

- 10) the organisation I represent is not in difficulty within the meaning of point 24 (in conjunction with point 20) of the Guidelines on State aid for rescuing and restructuring non-financial undertakings in difficulty (OJ C 249, 31.07.2014, p. 1);

*ONLY for private Organisations (points d),e or f) of art. 2 above):*

- 11) confirm that in case the Project as a whole is requiring an advance payment, I will provide a financial guarantee covering the ERDF amount of the share of the advance attributed to the organisation I represent;

IN ADDITION I DECLARE THAT:

#### VAT STATEMENT

- 12) the status of VAT for my organisation is the following (only one option possible):

**VAT is non-recoverable;**

**VAT is partially recoverable:** as a consequence **only non-recoverable VAT** borne by the partner is included in the partner budget and I am aware that only this will be eligible for reimbursement;

**VAT is recoverable:** as a consequence **recoverable VAT** borne by the partner is **not included** in the partner budget and I am aware that this will not be eligible for reimbursement;

- 13) the organisation I represent commits itself in the relevant public procurement rules and principles (EC, national and programme) and in making the results available to the public according to the requirements of the Partnership Agreement, which will be signed between the Lead Partner of the Project and the organisation I represent after the approval of the project proposal;

- 14) I accept the obligations as partner and to respect the engagements deriving from the Partnership Agreement, which will be signed between the Lead Partner of the Project and the Organisation I represent after the approval of the project proposal;

#### SMALL SCALE INFRASTRUCTURES STATEMENT

- 15) in case the Organisation I represent is in charge of small scale infrastructures and construction works in a "Standard" project proposal, I confirm that these are compliant with applicable European, National and internal procurement rules and due authorisations, including e.g. feasibility studies, environmental impact assessments, building permissions, etc. The above mentioned authorisations are possessed at the moment of the application and in case these are not, these will nevertheless be provided within three months from the receipt of the official communication on the funding decision by the Monitoring Committee;
- 16) in case the Organisation I represent is in charge of small scale infrastructures and construction works in a "Standard+" project proposal, I confirm that these are compliant with applicable European, National and internal procurement rules and due authorisations, including e.g. feasibility studies, environmental impact assessments, building permissions, etc. The above mentioned authorisations are possessed at the moment of the application;

### STATE AID<sup>3</sup> RELEVANCE

17) in the context of the project proposal, the organisation I represent shall be considered as:

undertaking  not undertaking <sup>4</sup>

18) in the context of the project proposal, the organisation I represent carries out economic activities<sup>5</sup> that are potentially State Aid relevant:

Yes  No

*only in case the answer is YES,*

- a)  it performs activities or provides/develops/offers good/services for which a market exists; and/or
- b)  it implements activities or provides/develops/offers good/services that can be carried out by an operator in order to make profit; and/or
- c)  it plans to carry out any activities involving construction of infrastructure that will be exploited commercially and/or that will be not available for public use for free within the project;

*In case you have marked any of the above point a), b) and c):*

the activities carried out, as above identified in the section 17), shall bring a selective advantage to the organisation I represent as follow:<sup>6</sup>

- a)  it will gain benefits from the economic activities which otherwise it would have not receive in the normal course of business (i.e. in the absence of funding granted by the project); and/or
- b)  it will be relieved of some costs which otherwise it would have not happened in the normal course of business (i.e. in the absence of funding granted by the project);

<sup>3</sup>According to Article 107 (ex Article 87) of the Treaty on the Functioning of the European Union, State aid is defined as any aid granted by a Member State or through State resources in any form whatsoever which distorts or threatens to distort competition by favouring certain undertakings or the production of certain goods

<sup>4</sup>State aid occurs when the recipient of the aid is an “undertaking”. Undertaking is an entity engaged in an “economic activity” in the context of the project. Any project partner offering goods or services on a market in the context of the project is an undertaking, regardless of its legal status (public or private) and whether its aim to make profit or not. An undertaking can be a SME, a large company, an NGO, an association, a university, etc.

<sup>5</sup> An “economy activity” is broadly defined as offering goods or services on a given market. If the project partner carries out non-economic activities in the project, there is no State aid even if this organisation normally carries out activities of economic nature. The contrary (i.e. economic activities are performed in the project by an organisation that normally does not carry out economic activities) can also occur, thus resulting in State aid relevance.

<sup>6</sup> In order to qualify as State aid relevant the project activities which are identified as economic carried out within the project shall bring an advantage to your organisation which you would not have obtained under normal market conditions. This might also consist of relieved costs that your Institution normally bear. If there isn’t this selective advantage or benefit there is no State aid.

19) Only in case you have marked “undertaking” within section 17) and and “Yes” with any of the declarations within section 18):

- the organisation I represent carries out the following activities that are potentially State Aid relevant (kindly fill-in the table below, with detailed information):

Work package	Description of activities, outputs, deliverables (max 1000 characters per cell)	Description of the selective advantage/benefit gained and/or the relieved costs (max 1000 characters per cell)
<i>WP1 Project Management and coordination of activities</i>	<hr/> <p>[Act.1.1, Act.1.2, etc]</p> <hr/>	<hr/> <p>[Description]</p> <hr/>
<i>WP2 Communication activities</i>	<hr/> <p>[Act.2.1, Act 2.2, etc]</p> <hr/>	<hr/> <p>[Description]</p> <hr/>
<i>WP3 Project implementation</i>	<hr/> <p>[Act.3.1, Act 3.2, etc]</p> <hr/>	<hr/> <p>[Description]</p> <hr/>
<i>WP4 Project implementation</i>	<hr/> <p>[Act.4.1, Act 4.2, etc]</p> <hr/>	<hr/> <p>[Description]</p> <hr/>
<i>WP5 Project implementation</i>	<hr/> <p>[Act.5.1, Act 5.2, etc]</p> <hr/>	<hr/> <p>[Description]</p> <hr/>

- the organisation I represent applies for ERDF within the Italy-Croatia Programme under the *de minimis* Regulation (Commission Regulation (EU) No 1407/2013);
- the organisation I represent has benefitted from the following public aid under the *de minimis* regime in the current and in the previous three fiscal years<sup>7</sup>:

Member State in which <i>de minimis</i> aid was granted	Organisation providing the <i>de minimis</i> aid	Amount of <i>de minimis</i> granted by Italy or Croatia	Legal name of the Beneficiary Institution (aid receiver)	Amount of the aid in EUR	Date of granting (dd/mm/yy)
[Member State]	[Organisation]	[amount de minimis]	[legal name]	[amount]	[date]
[Member State]	[Organisation]	[amount de minimis]	[legal name]	[amount]	[date]
<b>Total</b>					

- for the organization I represent the fiscal year covers the following yearly period:

from \_\_\_\_\_ to \_\_\_\_\_  
 [dd.mm] [dd.mm]

**20) In case of approval of the project proposal, I commit myself to:**

- inform, through the Lead Partner, the Managing Authority and the Joint Secretariat of the Italy-Croatia Programme if any other conditions underlying this declaration have changed;
- inform the Managing Authority and the Joint Secretariat of the Italy-Croatia Programme of any EU or other public funding source, be international, national, regional or local, received after the signature of this declaration for the implementation of the activities that are planned in the above mentioned project proposal;
- update the *de minimis* declaration if necessary<sup>8</sup>.

<sup>7</sup> Public support given to undertakings in the framework of the Interreg V A Italy – Croatia Programme is granted under the *de minimis* rule. This means that undertakings can receive grants from the Programme only if they have not received public aid under the *de minimis* rule totalling more than 200.000 within three fiscal years from the date of granting the aid. The *de minimis* threshold counts per “single undertaking” as provided for in Article 2(2) of Regulation (EU) N. 1407/2013 on *de minimis* aid. Amount of aid indicated in the above table shall be expressed as cash grant and shall be gross (i.e. before any deduction of tax or other charge). Where aid is granted in a form other than a grant (e.g. guarantees and loans), the aid amount shall be expressed as gross grant equivalent, calculated in compliance with Art. 4 of Regulation (EU) N. 1407/2013 on *de minimis* aid.

I, the undersigned Zlatko, Komadina,

[name, surname]

acknowledge that untruthful/false declarations, in addition to the administrative sanctions and the request for refunding unduly received contribution charged with the interests, can also be prosecuted by the penal code in compliance with the Italian Law.

I declare that the information provided on this document is true and complete and am aware that, in case of approval of the project proposal, it shall be treated as invalid from the outset in case of intentional false declaration.

---

*Signature<sup>9</sup>*

---

*Place and date*

---

**Zlatko Komadina**

*Name of the Signatory*

---

**County Prefect**

*Position of the Signatory*

---

<sup>8</sup> In case the project proposal is selected for funding, and prior to signing the Subsidy Contract, the beneficiary receiving funds under the *de minimis* rule can be asked to provide a more detailed and updated self-declaration on *de minimis* in order to provide additional relevant information (e.g. any other amount provided by the Member State where it is located in order to enable the national system of Italy and Croatia to monitor the accumulation of the *de minimis* aid received per beneficiary, if the beneficiary is an undertaking in difficulty as defined the Communication from the Commission N. 2014/C249/01 of 31.07.2014, if the beneficiary is subject to an outstanding recovery order following a previous Commission decision, the exception as established in Art. 1 of Regulation (EU) N. 1407/2013 on *de minimis* aid, etc.)

<sup>9</sup> In case of digital signature see Factsheet n. 4 „Project Application”. In case of handwritten signature, be sure that a ID copy is attached.